



Status Resolution Support Services (SRSS)

ထောက်ပံ့ကြေးပေးငွေ— သင့်ဝင်ငွေကို အစီရင်ခံခြင်း

အကယ်၍ သင် သို့မဟုတ် သင့် ကြင်ဖော်ဖက်သည် အလုပ်ကို စတင်လုပ်ခဲ့လျှင် သင်သည် ကျွန်ုပ်တို့အား **ချက်ချင်း** အသိပေးရန် လိုအပ်လိမ့်မည်။ ၎င်းမှာ အဘယ်ကြောင့်ဆိုသော် သင်နှင့်သင့် ကြင်ဖော်ဖက် ရှာဖွေသည့်ငွေကြေးသည် SRSS ထောက်ပံ့ပေးငွေကို သက်ရောက်မှုရှိသောကြောင့် ဖြစ်သည်။

ကျွန်ုပ်တို့သည် ရက်သတ္တပတ် နှစ်ပတ်တိုင်း သင် ငွေမည်မျှရှာခဲ့ကြောင်း သိရှိရန် လိုအပ်ပါသည်။ သို့မှသာ သင့်အား မှန်ကန်သော ငွေပမာဏကို ပေးမည်ဖြစ်သည်။ အကယ်၍ သင်သည် SRSS ထောက်ပံ့ပေးငွေကို ကျော်လွန်၍အပိုပေးခံရလျှင် ၎င်းငွေကို သင် ပြန်ပေးရပါလိမ့်မည်။

ကျွန်ုပ်တို့ ဘာကို သတင်းပို့ရန် လိုပါသလဲ။

အလုပ်အကိုင်မှ ဝင်ငွေ-

- နာမကျန်းခွင့်ပေးငွေ၊ စောင့်ရှောက်သူ၏ ခွင့်ပေးငွေ သို့မဟုတ် အပန်းဖြေခရီးခွင့်ပေးငွေတို့အပါအဝင်ဖြစ်သော လစာငွေ၊ လုပ်ခငွေ နှင့်/သို့မဟုတ် ကော်မရှင်ခငွေတို့၏ တစ်လုံးတစ်ခဲ ဝင်ငွေပမာဏ

အခြား ငွေရလမ်းများမှ ဝင်ငွေ-

- ပုံမှန်သဘောအရ ရရှိသည့် တန်ဆိုးလက်ဆောင် သို့မဟုတ် ထောက်ပံ့ကြေး
- သေဆုံးသူ ကျန်ရစ်ပစ္စည်းမှ ဝင်ငွေ
- နာမကျန်း အာမခံ သို့မဟုတ် မတော်တဆ ထိခိုက်မှု အာမခံ တို့မှရရှိငွေ

ကျွန်ုပ်တို့ ဘာကို သိရန်လိုအပ်ပါသလဲ။

သင့်ဝင်ငွေနှင့် သင့် ကြင်ဖော်ဖက် ဝင်ငွေကို အစီရင်ခံသည့်အခါ၊ ကျွန်ုပ်တို့သည် အောက်ပါတို့ကို သိရှိရန် လိုအပ်သည်-

- တစ်လုံးတစ်ခဲ ဝင်ငွေ ပမာဏ— သင့် အစီရင်ခံရမည့်ကာလ (14 ရက်) အတွင်း အခွန်ငွေမဖြတ်မီ ရှာ၍ရသည့် ငွေပမာဏ
- သင့်အလုပ်ရှင်၏ အသေးစိတ်အချက်အလက်များ— သူတို့၏ စီးပွားလုပ်ငန်း အမည်၊ လိပ်စာ၊ ဖုန်းနံပါတ်နှင့် အကယ်၍သိလျှင် Australian Business Number (ABN)။ သင်သည် သင့်အလုပ်ရှင်၏ ABN ကို သင့် လစာပေးငွေဖြတ်ပိုင်းတွင် တွေ့ရှိပါလိမ့်မည် သို့မဟုတ် သင် သင့်အလုပ်ရှင်ကို မေးမြန်းနိုင်သည်။
- သင် အလုပ်စတင်လုပ်ခဲ့သည့် ရက်စွဲ။

သင်သည် သင့်ဝင်ငွေနှင့် သင့်ကြင်ဖော်ဖက်၏ ဝင်ငွေကို သင် အစီရင်ခံရမည့်ကာလ 14 ရက်လုံးအတွက် သတင်းပို့ရမည်။ ပထမရက်နှင့် အကယ်၍ သင့် အလုပ်ရှင်က မပေးချေသေးသည့်တိုင်အောင် နောက်ဆုံးရက် အပါအဝင်ဖြစ်ပါသည်။ လူတိုင်းသည် တစ်နေ့တည်းတွင် သတင်းပို့ကြသည် မဟုတ်ပါ။ ထို့ကြောင့် အချို့ ဖောက်သည်များသည် သင်နှင့်မတူကွဲပြားသည့် သတင်းပို့ရမည့် ကာလ ရှိကောင်းရှိနိုင်ကြောင်း သတိပြုပါ။

ကျွန်ုပ်တို့ မည်သည့်အချိန် သတင်းပို့ရမည်နည်း။

အကယ်၍ သင် နှင့်/သင့်ကြင်ဖော်ဖက်သည် အလုပ်ရလျှင်၊ အလုပ်မှရပ်ဆိုင်းလျှင် သို့မဟုတ် သင့် ဝင်ငွေ ပြောင်းလဲလျှင် သင်သည် ကျွန်ုပ်တို့အား **ချက်ချင်း** ပြောရမည်။

သင် အလုပ်ကို စတင်သည်နှင့်တစ်ပြိုင်နက် သင့် နှစ်ပတ်တိုင်း SRSS ထောက်ပံ့ကြေးပေးငွေသည့်နေ့ မတိုင်မီ တစ်ရက်တွင် သင့် ဝင်ငွေကို သတင်းပို့ရန် သင် လိုအပ်သည်။

ကျွန်ုပ်၏ ဝင်ငွေကို ကျွန်ုပ် မည်ကဲ့သို့ သတင်းပို့ရမည်နည်း။

ဖုန်းဖြင့်-

- သင့် SRSS ထောက်ပံ့ကြေးငွေပေးသည့်နေ့ မတိုင်မီ နေ့၌ ဖုန်း **131 202** ကိုခေါ်ပြီး သင့်ဘာသာစကားကို မေးသည့်အခါ “SRSS” ဟုပြောပါ။ သင်သည် ဤနံပါတ်ကို ခေါ်၍ သင့် ဘာသာစကားဖြင့် တစ်စုံတစ်ဦးကို စကားပြောဆိုနိုင်ပါသည်။

လူကိုယ်တိုင်-

- သင့် SRSS ထောက်ပံ့ကြေးငွေပေးသည့်နေ့ မတိုင်မီ နေ့၌ သင်သည် Income Reporting Statement ပုံစံတစ်ခုကို ဝန်ဆောင်မှု စင်တာတစ်ခုသို့ သွားရောက်၍ ဝန်ဆောင်မှု အရာရှိတစ်ဦးနှင့်ပြောဆိုခြင်းအားဖြင့် ဖြည့်စွက်ပြီး တင်သွင်းနိုင်ပါ သည်။ အများအပြားသော ဝန်ဆောင်မှု စင်တာတွင် စကားပြန်များ သို့မဟုတ် ဘာသာစကားနှစ်မျိုးပြော ဝန်ထမ်းများ ရှိကြပါသည် သို့မဟုတ် တယ်လီဖုန်း စကားပြန်တစ်ဦးကို စီစဉ်နိုင်ပါသည်။

အကယ်၍ ကျွန်ုပ်သည် ကိုယ်ပိုင်အလုပ်လုပ်သူဖြစ်လျှင် ဘာဖြစ်မည်နည်း။

- သင့်အား Business Details ပုံစံ (MOD F) တစ်ခုကို ဖြည့်စွက်ပြီးပြန်ပို့ပေးရန် ပေးပါလိမ့်မည်။
- သင်သည် ငွေစာရင်းကိုင်ထံမှဖြစ်စေ သို့မဟုတ် Profit and Loss Statement ပုံစံ (SU580) တစ်ခုကို ဖြည့်စွက်၍ဖြစ်စေ သုံးလစာ အမြတ်နှင့်အရှုံး ခန့်မှန်းခြေ စာရင်း တစ်ခုကို ပေးအပ်ရန် လိုအပ်ပါသည်။
- ကျွန်ုပ်တို့သည် သင့် အမြတ်နှင့်အရှုံး စာရင်းကို စိစစ်မည်ဖြစ်ပြီး သင့် နှစ်ပတ်စဉ် ပျမ်းမျှ အမြတ်ငွေကို တွက်ချက်ပေးပါမည်။
- ကျွန်ုပ်တို့သည် သင့် အမြတ်နှင့်အရှုံး စာရင်းကို သုံးလတိုင်းအတွက် ရောင်းဝယ်သည့် ဘဏ္ဍာရေးနှစ် တစ်ခုလုံးစာကို ကိုယ်စားပြုသည့် သင့် အခွန်ရှင်းတမ်း တင်သွင်းသည်ထိတိုင်အောင် စိစစ်ပေးပါလိမ့်မည်။

သင့် ဝင်ငွေကို မည်သူက သတင်းပို့နိုင်သနည်း။

- သင် သို့မဟုတ် သင့် ကြင်ဖော်ဖက်
- သင့်တွင် သင့် ဝန်ဆောင်မှု ဆောင်ရွက်ပေးသူကဲ့သို့ အခြားပုဂ္ဂိုလ်တစ်ဦး ရှိကောင်းရှိနိုင်မည်။ ၎င်းလူသည် သင့်ကိုယ်စား ကျွန်ုပ်တို့အား ဆက်သွယ်ပါ။

ကျော်လွန်၍ပိုများများ ပေးမိမည်ကို ရှောင်ရှားရန်အလို့ငှါ နှစ်ပတ်တိုင်းတွင် မှန်ကန်စွာဖြင့် သင့် ရှာ၍ရသည့်ငွေများကို သတင်းပို့ရမည်မှာ သင်၏တာဝန်ဖြစ်ကြောင်း သတိပြုပါ။

ပိုမိုသော အချက်အလက်များ အတွက်

- အင်္ဂလိပ်ဘာသာစကားဖြင့် ပိုမိုသော အချက်အလက်များ အတွက် **humanservices.gov.au/srss** တွင်ကြည့်ရှုပါ။
- **humanservices.gov.au/yourlanguage** တွင် သင်သည် အချက်အလက်များကို သင့်ဘာသာစကားဖြင့် ဖတ်နိုင်သည်။ နားထောင်နိုင်သည် သို့မဟုတ် ဗီဒီယိုကြည့်နိုင်ပါသည်။
- Centrelink ထောက်ပံ့ကြေးပေးငွေများနှင့်ဝန်ဆောင်မှုများတို့နှင့်ပတ်သက်၍ သင့်ဘာသာစကားဖြင့် ကျွန်ုပ်တို့အား ပြောဆိုရန် ဖုန်း **131 202** ကိုခေါ်ပါ။
- Medicare နှင့် Child Support ပေးငွေများနှင့် ဝန်ဆောင်မှုများအကြောင်းကို သင့်ဘာသာစကားဖြင့် ကျွန်ုပ်တို့အား ပြောဆိုရန် Translating and Interpreting Service (TIS National) ကိုဖုန်း **131 450**
- ဝန်ဆောင်မှု စင်တာ တစ်ခုသို့ သွားရောက်ပါ။

သတိပြုရန်- သင့် အိမ်ဖုန်းမှ ‘13’ နံပါတ်ကို ဩစတြေးလျနိုင်ငံအတွင်း မည်သည့်နေရာမှမဆို ခေါ်သောဖုန်းခေါ်ခများမှာ မြို့တွင်းဖုန်းခေါ်ခဖြစ်ပါသည်။ အခကြေးငွေများမှာ တယ်လီဖုန်းကုမ္ပဏီ အပေါ်မူတည်၍ ကွဲပြားနိုင်ကောင်း ကွဲပြားနိုင်သည်။ ပိုတိုင်းဖုန်းမှဖုန်းခေါ်ခများမှာ ပိုမိုကြီးသည့် အခကြေး ကျသင့်ကောင်း ကျသင့်နိုင်သည်။

တာဝန်ယူခြင်းဆိုချက်

ဤအချက်အလက်များသည် 2016 ခုနှစ် ဇွန်လ အထိ အတိအကျအမှန်အကန်ဖြစ်သည်။ အကယ်၍ ဤရက်စွဲနောက်ပိုင်းတွင် ဤအချက်အလက်ကို သင် သုံးလျှင် အချက်အလက်များမှာ လက်ရှိကာလတွင် အကျိုးဝင်နေသေးကြောင်း ကျေးဇူးပြု၍ ကျွန်ုပ်တို့နှင့် စီစစ်ပါ။



Status Resolution Support Services (SRSS) payment—Reporting your income

If you or your partner have started working you will need to let us know **immediately**. This is because what you and your partner earn affects your SRSS payments.

We need to know what you have earned each fortnight, so you are paid the right amount. If you are overpaid an SRSS payment, you will have to pay the money back.

What do I need to report?

Income from employment:

- gross income from salary, wages and/or commission, including sick pay, carer's leave or holiday pay.

Income from other sources:

- gifts or allowances of a regular nature
- income from a deceased estate
- sickness or accident insurance.

What do we need to know?

When reporting yours and your partner's income, we need to know:

- the gross income amount—the amount earned before tax during your reporting period (14 days)
- your employer's details—including their business name, address, phone number and Australian Business Number (ABN) if known. You will find your employer's ABN on your payslip, or you can ask your employer
- the date you started work.

You must report yours and your partner's income for the entire 14 days of your reporting period, including the first and last days, even if you haven't yet been paid by your employer. Remember, not everyone reports on the same day, so some customers may have a different reporting period to you.

When do I report?

You must tell us **immediately** if you and/or your partner get a job, stop working or your income changes.

Once you start work you need to report your income the day **BEFORE** your SRSS pay day every two weeks.

How do I report my income?

By phone:

- on the day **BEFORE** your SRSS payday, call **131 202** and say "SRSS" **when asked for your language**. You can speak to someone in your language by calling this number.

In person:

- on the day BEFORE your SRSS payday you can complete and lodge an Income Reporting Statement form by visiting a service centre to speak with a Service Officer. Many service centres have interpreters or bilingual staff, or a telephone interpreter can be arranged.

What if I am self-employed?

- You will be given a Business Details form (MOD F) to complete and return.
- You need to provide a three month estimate of Profit and Loss, either from an accountant or by completing a Profit and Loss Statement form (SU580).
- We will assess your profit and loss and establish your average fortnightly profit.
- We will assess your profit and loss every three months until you have an income tax return that represents the full financial year of trading.

Who can report your income?

- You, or your partner.
- You may have another person such as your Service Provider contact us on your behalf.

Remember it is your responsibility to report your earnings correctly every fortnight in order to avoid an overpayment.

For more information

- go to humanservices.gov.au/srss for more information in English
- go to humanservices.gov.au/yourlanguage where you can read, listen to or watch videos with information in your language
- call **131 202** to speak with us in your language about Centrelink payments and services
- call the Translating and Interpreting Service (TIS National) on **131 450** to speak with us in your language about Medicare and Child Support payments and services
- visit a service centre

Note: call costs from your home phone to a '13' number from anywhere in Australia are the cost of a local call. Charges may vary depending on the telephone service provider, and mobiles may incur a higher charge.

Disclaimer

This information is accurate as at June 2016. If you use this publication after that date, please check with us that the details are current.